

Objektyp: **Competitions**

Zeitschrift: **Schweizer Ingenieur und Architekt**

Band (Jahr): **107 (1989)**

Heft 49

PDF erstellt am: **21.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

## Laufende Wettbewerbe

| Veranstalter   | Objekt:<br>PW: Projektwettbewerb<br>IW: Ideenwettbewerb  | Teilnahmeberechtigung  | Abgabe<br>(Unterlagen-<br>bezug)               | SIA<br>Heft<br>Seite |
|--|--|--|--|----------------------|
| Comune di<br>Massagno TI   | Studio urbanistico del<br>quartiere «Valletta»,<br>Massagno  | Il concorso è aperto a chi è iscritto all'albo OTIA del<br>Cantone Ticino, ramo architettura, a decorrere dal<br>31.12.1987, o a cittadini ticinesi domiciliati fuori<br>Cantone che alla stessa data avevano i requisiti nec-<br>cessari per esservi iscritti   | 7. Dez. 89<br>(16. Juni 89)                    | 20/1989<br>S. 544    |
| Stadt Olten  | Heilpädagogische Sonder-<br>schule Olten, PW   | Alle im Kanton Solothurn heimatberechtigten oder<br>seit dem 1. Januar 1988 niedergelassenen Architek-<br>ten  | 8. Dez. 1989<br>(ab 29. Mai<br>1989)           | 22/1989<br>S. 595    |
| Politische Gemeinde<br>Mörschwil SG  | Alterswohnungen in<br>Mörschwil, PW  | Architekten, die in den Bezirken Unterrheintal,<br>Rorschach, St. Gallen oder Gossau seit mind. dem<br>1. Januar 1989 Wohn- oder Geschäftssitz haben, zu-<br>sätzlich 4 auswärtige Architekten   | 15. Dez. 89<br>(ab 31. Juli-<br>25. Aug. 89)   | 30-31/1989<br>S. 832 |
| Gemeinde Baar  | Altersheim St. Martins-<br>park in Baar, PW  | Architekten, die im Kanton Zug seit dem 1. Januar<br>1988 Wohn- oder Geschäftssitz haben oder in der<br>Gemeinde Baar heimatberechtigt sind  | 15. Dez. 89                                    | 22/1989<br>S. 595    |
| Einwohnergemeinde<br>Worb BE   | Gesamtplanung Zentrum<br>Worb, Areal «Bären», PW   | Architekten, die seit mindestens 1. Januar 1988 in<br>der Einwohnergemeinde Worb Wohn- oder Ge-<br>schäftssitz haben, zusätzlich 13 eingeladene Archi-<br>tekte  | 15. Dez. 89                                    |                      |
| Stadtrat von Winterthur  | Schulhaus Oberseen, PW   | Architekten, die das Winterthurer Bürgerrecht be-<br>sitzen oder seit mindestens dem 1. Januar 1988 ihren<br>Wohn- oder Geschäftssitz in Winterthur haben  | 15. Dez. 89                                    | 26/1989<br>S. 753    |
| Staat Wallis, Hochbauamt   | Kantonales Sportzentrum<br>in Steg, Oberwallis, PW   | Architekten, die seit dem 1. Januar 1989 im Wallis<br>ansässig sind; Walliser Architekten, die in der<br>Schweiz wohnsässig sind (siehe ausführliche Aus-<br>schreibung in H. 30-31!)  | 10. Jan. 90<br>(ab 31. Juli-<br>31. Aug. 89)   | 30-31/1989<br>S. 832 |
| Ministère hellénique de la<br>Culture, Athènes   | Nouveau Musée de l'Acro-<br>pole, Athènes, Grèce, conc.<br>internationale                              | Tous les architectes du monde, seuls ou en équipe,<br>jouissants de leurs droits d'exercice dans leur pays à<br>la date du 1er may 1989  | 31 jan. 90<br>(15 juillet 89)                  | 25/1989<br>S. 719    |
| Gemeinde Gossau ZH   | Alters- und Pflegeheim in<br>Gossau ZH, PW   | Architekten, die seit mindestens dem 1. Januar 1989<br>in Gossau Wohn- oder Geschäftssitz haben, zusätz-<br>lich 11 auswärtige Architekten   | 5. Feb. 90                                     | 29/1989<br>S. 807    |
| Gemeinde Heiden AR   | Schul- und Sportanlage<br>Wies, Heiden, PW   | Architekten, die seit mindestens dem 1. Oktober<br>1988 ihren Wohn- oder Geschäftssitz im Kanton<br>Appenzell Ausserrhoden haben   | 16. Feb. 89<br>(ab 9. Okt. bis<br>3. Nov. 89)  | folgt                |
| Gemeinde Obermumpf<br>AG   | Gemeindesaal, Feuerwehr-<br>lokal, Raiffeisenkasse, PW   | Architekten, die seit mindestens dem 1. Januar 1988<br>ihren Wohn- oder Geschäftssitz in den Bezirken<br>Rheinfelden und Laufenburg haben  | 16. Feb. 90<br>(29. Sept. 89)                  | 36/1989<br>S. 962    |
| Gemeinde und Pfarrei<br>Vaduz FL   | Pfarrheim St. Florian, PW  | Fachleute mit liechtensteinischem Bürgerrecht so-<br>wie selbständige, ausländische Fachleute, die seit<br>mindestens dem 1. Januar 1988 Wohn- oder Ge-<br>schäftssitz im Fürstentum Liechtenstein haben   | 24. Feb. 90<br>(4.-29. Sept. 89)               | 35/1989<br>S. 915    |
| Municipalité de Sion VS  | Aménagement d'un chemi-<br>nement piéton et création<br>d'une passerelle sur le<br>Rhône, PW           | Ouvert aux associations mixtes d'architectes et d'ingé-<br>nieurs dont l'un des partenaires au moins est do-<br>milié en Valais, avant le 1er janvier 1989, et figure<br>sur la «liste 1989 des bureaux d'ingénieurs, d'archi-<br>tectes et autres bureaux d'études inscrits au registre<br>professionnel» | 26 févr. 89<br>(31 oct. 89)                    | 39/1989<br>p. 1057   |
| Stadt Thun, Baudirektion<br>des Kantons Bern,<br>Gesellschaft Areal<br>Scheibenstrasse, Thun | Überbauung Scheiben-<br>strasse, Thun, IW  | Architekten, die mindestens seit dem 1. Januar 1988<br>im Kanton Bern Wohn- oder Geschäftssitz haben<br>oder im Kanton Bern heimatberechtigt sind  | 28. Feb. 90<br>(15. Sept. 89)                  | 26/1989<br>S. 753    |
| République et Canton du<br>Jura  | Centre d'entretien et centre<br>administratif en bordure de<br>la N 16, Transjurane, à<br>Delémont, PW | Architectes inscrits au Registre professionnel cantonal<br>des architectes; d'origine du canton du Jura éta-<br>blis ou domiciliés en Suisse depuis le 1.1.1989, ins-<br>crits au REG A et B; d'origine du canton établis ou<br>domiciliés en Suisse depuis le 1.1.1989, diplômés des<br>Hautes Ecoles     | 28 fév. 90<br>(dès le 19 juin<br>au 7 juillet) | 23/1989<br>p. 657    |

|  |   |   |  |                    |
|--|---|---|--|--------------------|
| Gemeinde Gossau SG                             | Werkhof für die Tech. Betriebe und Bauamt, PW                   | Architekten, die seit dem 1. Januar 1988 in den Bezirken Gossau, St. Gallen, Untertoggenburg und Wil sowie in der Gemeinde Herisau Wohn- oder Geschäftssitz haben   | 2. März 90<br>(4.-15. Sept.)               | 35/1989<br>S. 915  |
| Schulgemeinde Stans                            | Erweiterung Schulzentrum «Tellenmatt», Stans, PW                | Architekten mit Wohn- oder Geschäftssitz seit mindestens dem 1. Januar 1987 im Kanton Nidwalden   | 15. März 90<br>(29. Sept.-<br>11. Okt. 89) | 38/1989<br>S. 1057 |
| OISTAT   | Kammertheater-Zentrum in Moskau, int. Wettbewerb                | Keine Beschränkung  | 15. Mai 90                                 | 37/1989<br>S. 994  |
| Gemeinderat Weesen, Sekundarschulrat Weesen SG | Überbauung «ehemaliges Bahnhofareal», Weesen-Amden, PW          | Architekten, die seit dem 1. Januar 1989 ihren Wohn- oder Geschäftssitz in den Bezirken Gaster, See, Sargans oder Werdenberg haben; alle in diesen Gebieten heimatberechtigten Architekten mit Wohn- oder Geschäftssitz seit dem 1. Januar 1989 in den Kantonen St. Gallen, Glarus, Schwyz und Zürich | 16. März 89<br>(ab 2. Okt. 89)             | 39/1989<br>S. 1057 |
| PTT, Municipalité de Sion VS                   | Bâtiment postal de Sion, aménagement de la Place de la Gare, PW | Architectes inscrits au Registre cantonal des architectes et établis dans le canton du Valais depuis le 1er janvier 1989; architectes originaires du canton du Valais domiciliés professionnellement en Suisse et inscrits au REG suisse A ou B.  | 15 mars 90                                 | 37/1989<br>p. 994  |
| Politische Gemeinde Münsingen BE               | Umgestaltung Dorfplatz Münsingen, IW                            | Fachleute mit Wohn- oder Geschäftssitz im Kanton Bern   | 30. März 90                                | 36/1989<br>S. 962  |

### Neu in der Tabelle

|  |   |  |                                 |                    |
|--|---|--|---------------------------------|--------------------|
| Gemeinde Heiden AR   | Schul- und Sportanlage in Heiden, PW  | Architekten, die mindestens seit dem 1. Oktober 1988 ihren Wohn- oder Geschäftssitz im Kanton Appenzell Ausserrhoden haben   | 16. Feb. 90<br>(3. Nov. 89)     | 41/1989<br>S. 1121 |
| Gemeinde Interlaken, Kanton Bern, O. Affolter              | Überbauung Jungfrau-strasse, PW   | Architekten, die mindestens seit dem 1. Januar 1988 in den Amtsbezirken des Berner Oberlandes Geschäftssitz haben oder heimatberechtigt sind (Frutigen, Interlaken, Niedersimmental, Oberhasli, Ober-simmental, Saanen, Thun)  | 27. April 90<br>(15. Dez. 89)   | 41/1989<br>S. 1121 |
| Commune di Pazzallo  | Spazi ed attrezzature pubbliche, Pazzallo, PW   | Professionisti del ramo che al momento dell'iscrizione (16 ott.) soddisfino i requisiti seguenti: iscrizione all'OTIA; domicilio fiscale dal 1.1.89 nel Cantone Ticino, sede dell'ufficio dal 1.1.89 nel Canone Ticino   | 27 aprile 89<br>(3 nov. 89)     | 41/1989<br>p. 1121 |
| Gemeinde Langental, BE Grundstückseigentümer               | Überbauung «Rankmatte» PW/IW  | Architekten und Planungsfachleute mit Wohn- oder Geschäftssitz seit 1. Januar 1989 in den Amtsbezirken Aarwangen, Burgdorf, Trachselwald, Wangen a.A. haben  | 2. März 90<br>(22. Sept. 89)    | 38/1989<br>S. 1026 |
| Gemeinde Horgen ZH   | Dorfplatz-Huus, Horgen  | Fachleute, die in den Kantonen Zürich, Zug oder Schwyz ihren Wohn- oder Geschäftssitz haben  | 2. März 90                      | 42/1989<br>S. 1149 |
| CFF, Commune de Morges VD                                  | Réorganisation de la place de la gare nouveau bâtiment-voyageurs, PW; mise en valeur du secteur est, IW | Le concours est ouvert à tous les architectes reconnus par l'Etat de Vaud, domiciliés ou établis sur le territoire du Canton de Vaud avant le 1.1.89, aux architectes vaudois établis hors Canton avant la même date et répondant aux critères de reconnaissance du Conseil d'Etat Vaudois | 16 mars 90                      | 44/1989<br>p. 1211 |
| Conseil d'Etat du Canton de Vaud                           | Cathédrale de Lausanne: création du mobilier et mise en valeur de l'espace liturgique                   | Artistes, architectes et designers suisses. Un bureau suisse et quatre étrangers ont en outre été invités  | 2 avril 90                      | 44/1989<br>p. 1211 |
| Commune de Givisiez FR                                     | Agrandissement du centre scolaire à Givisiez FR, PW   | Architectes domiciliés ou établis sur le territoire du canton de Fribourg avant le 1er janvier 1989 et inscrits au registre cantonal des personnes autorisées  | 30 mars 90<br>(dès le 19 nov.)  | 44/1989<br>p. 1211 |
| Etat de Vaud, Paroisse de la Cathédrale, Ville de Lausanne | Centre Vuillermet à Lausanne, PW  | Architectes reconnus par le Conseil d'Etat du canton de Vaud, domiciliés ou établis sur le territoire du canton avant le 1er jan. 1989; architectes originaires du canton de Vaud établis hors du canton et répondant aux critères de reconnaissance du Conseil d'Etat                     | 7 mai 89<br>(dès le 13 nov. 89) | 45/1989<br>S. 1228 |

Fortsetzung auf Seite B 227

|  |  |   |  |                    |
|--|--|---|--|--------------------|
| Commune d'Avenches<br>FR                   | Complexe sportif et équipements communaux, PW  | Architectes établis sur le district d'Avenches et reconnus par le Conseil d'Etat de Vaud ainsi qu'à cinq architectes invités  | 16 mars 90<br>(dès le 20 nov. 90)      | 47/1989<br>p. 1298 |
| Gemeinde<br>Gretzenbach SO                 | Erweiterung Schulanlagen, PW   | Architekten, die mindestens seit dem 1. Januar 1989 Geschäftssitz in den Gemeinden Gretzenbach oder Däniken haben oder deren Inhaber/Teilhaber in diesen Gemeinden Wohnsitz haben | 28. Mai 90<br>(bis 12. Jan. 90)        | 47/1989<br>S. 1299 |
| Gemeinde Brittnau AG                       | Schulanlagen, Doppelkindergarten   | Architekten, die seit mindestens dem 1. Januar 1988 Wohn- oder Geschäftssitz im Bezirk Zofingen haben (Anmeldung <i>umgehend</i> notwendig!)                                      | 28. Mai 90<br>(20. Nov. 89)            | folgt              |
| Baudirektion der Stadt<br>Biel, SAMW       | Schulgebäude des Schweizerischen Ausbildungszentrums für Marketing und Werbung, Biel, PW | Architekten, die in der Stadt Biel seit mindestens dem 1. Januar 1989 ihren Wohn- oder Geschäftssitz haben  | 31. Mai 89<br>(ab 4. Dez.-13. Jan. 89) | 48/1989<br>S. 1328 |
| Gemeinde Bühler,<br>Appenzell Ausserrhoden | Oberstufenschulhaus, Turnhalle, Gemeindesaal, PW   | Architekten, die seit mindestens dem 1. Januar 1988 ihren Wohn- oder Geschäftssitz im Kanton Appenzell Ausserrhoden haben   | 31. März<br>(ab 4. Dez. 89)            | 48/1989<br>S. 1328 |
| Landis + Gyr Zug AG                        | Areal Gubelstrasse Nord, Zug, IW   | Architekten, die seit mindestens dem 1. Januar 1988 im Kanton Zug Wohn- oder Geschäftssitz haben oder im Kanton Zug heimatberechtigt sind   | 18. April 89<br>(4.-18. Dez. 89)       | 48/1989<br>S. 1328 |
| Einwohnergemeinde<br>Burgdorf BE           | Geschäfts- und Wohnüberbauung Felaseggstrasse, Burgdorf, PW                              | Architekten mit Wohn- oder Geschäftssitz in der Stadt Burgdorf seit mindestens dem 1. Januar 1989   | 11. Mai 89<br>(8. Dez. 89)             | folgt              |
| Stadt Burgdorf                             | Überbauung Felaseggstrasse, Burgdorf, PW   | Architekten mit Wohn- oder Geschäftssitz in der Stadt Burgdorf seit mindestens dem 1. Januar 1989. Anmeldung <i>umgehend</i> erforderlich!  | 11. Mai 90                             | folgt              |

## Wettbewerbsausstellungen

|   |  |   |                    |
|---|--|---|--------------------|
| Firma ABC, A. Boss +<br>Co. AG, Schönbühl BE                                  | Neubau Firma ABC, Kartenverlag und Offsetdruckerei, PW           | Forum Thalmatt, Herrenschwanden, 17. Nov. bis 10. Dez.  | 48/1989<br>S. 1324 |
| Gemeinden Brig-Glis und<br>Naters, Kt. VS,<br>Furka-Oberalp-Bahn,<br>SBB, PTT | Überbauung Bahnhofareal<br>Brig, PW                              | Aula der Orientierungsschule, Englisch-Gruss-Str. 45, Brig-Glis; 23., 26. bis 29. Dez., 2. bis 7. Jan., werktags 16 bis 19 Uhr, Samstag/Sonntag 14 bis 18 Uhr | folgt              |
| Stadt Zug   | Wohnüberbauung Hertzentrums, Zug, PW                             | Allmendhalle, General-Guisan-Str. 5, Zug; 1. bis 11. Dez., täglich 15 bis 19 Uhr  | folgt              |
| Comune di Locarno TI  | Riassetto dell'area Piazza Grande - Largo Zorzi - Giardini Rusca | Vecchio Palazzo scolastico del centro; 18. Dez. bis 5. Jan.; genaue Öffnungszeiten folgen   | folgt              |
| Gemeinde Triesenberg FL   | Schulhaus Obergufer, Triesenberg, PW                             | Dorfsaal Triesenberg; 18. bis 23. Dez., täglich 16 bis 20 Uhr   | folgt              |
| Sarna Kunststoff AG,<br>Sarnen  | Neues Bürogebäude in Sarnen, PW                                  | «Altes Zeughaus» auf dem Landenberg, Sarnen; 8. bis 14. Dez., täglich 14 bis 16 Uhr   | folgt              |
| Schulgemeinde Eglisau<br>ZH   | Erweiterung Schulanlage «Städtli» Eglisau, PW                    | Schulhaus «Städtli», Eglisau; 18. bis 31. Dez., täglich 16 bis 20 Uhr, ausgenommen 25. und 26. Dez.   | folgt              |

## Tagungen

### Energie- und Raumplanung

19.1. 1990, Interkantonales  
Technikum Rapperswil

Das Technikum Rapperswil und der Berufsverband der Siedlungsplaner HTL veranstalten die Tagung «Energie und Raumplanung», die sich an Politiker und Behördenmitglieder, Vertreter von Amtsstellen in den Bereichen Raumplanung, Energie, Umweltschutz, Leiter und Mitarbeiter von Planungs- und Architekturbüros sowie Ener-

giefachleute und Energieberater wendet.

Das Programm: 1. Teil: «Energiegerechtes Bauen und Sanieren als Voraussetzung für eine Energieverbrauchsreduktion». Vorträge: «Das Energiesparpotential in der Schweiz (C.U. Brunner, Dipl. Arch. ETH, Büro für Planung & Architektur & Energie); «Stand der Technik für energetisch gute Bauten 1990» (M. Zimmermann, Dipl.

Arch. ETH, wissenschaft. Mitarbeiter bei der EMPA-Koordinationsstelle für Wärmeforschung im Hochbau).

2. Teil: «Energie, Umwelt und Raumplanung». Vorträge: «Energie- und Umweltfragen haben eine Beziehung zur Raumplanung» (H. Leibundgut, Dr. sc. techn. ETH, Maschineningenieur, Mitinhaber des Ingenieurbüros Amstein+Walthert); «Siedlungsentwicklung und Energieversorgung» (J. Huber, Dipl. Arch. ETH, Raumplaner ETH/NDS, Mitarbeiter Informata AG).

3. Teil: «Energieplanung und Raumplanung». Vorträge: «Die Energieplanung als Teil der Siedlungsplanung» (H. Kunz, Siedlungsplaner HTL/BVS, Energieplaner bei der Energiefachstelle des Kts. Zürich); «Energieplanung in Norddeutschland» (H. Krawinkel, Dipl. Ing. Raumplaner, Leiter der regionalen Energieplanung Schleswig-Holstein).

4. Teil: Erfahrungen mit Energieplanung und energiegerechtem Bauen». Vorträge: «Energieplanung und Quartierplanung» (R. Keller, El. Ing. HTL,